



Curriculum vitae Europass

ORCID: <https://orcid.org/0000-0003-1340-8032>
[https://www.UEFISCDI ID \(UEF-ID\): U-1700-035B-7186](https://www.UEFISCDI ID (UEF-ID): U-1700-035B-7186)

www.brainmap.ro/cecilia-mihaela-popescu

Web of Science ResearcherIDAAE-7899-2021

Scopus ID: 57193657474

ResearchIDs: [rid152673](https://orcid.org/0000-0003-1340-8032) and [cecilia.popescu](https://orcid.org/0000-0003-1340-8032)

Informații personale

Nume / Prenume **POPESCU CECILIA MIHAELA**

Adresă) Str. Dimbovița, Nr. 18, Bloc B20, Ap. 14, Craiova, Dolj, Romania – 200670

Telefon) +40.723.165.163

E-mailuri) cecilia99_ro@yahoo.com cecilia.popescu@edu.ucv.ro ceciliapopescu2015@gmail.com

Naționalitate Română

Data nașterii 17.05.1976

Educație și formare

13.04.2017 **Atestat de abilitare**, în domeniul *Filologie*, nr. 3725 din data de 13.04.2017. Domeniul: *Filologie*, cu lucrarea *Modalitate, subiectivitate și universuri discursive în limbile romanice*. Comisia de abilitare: prof. univ. Rodica Zafiu (Univ. din București), prof. univ. Alexandru Gafton (Univ. „A. I. Cuza”, Iași), prof. univ. Petre Gheorghe Bârlea (Universitatea „Ovidius”, Constanța).

2010 – 2013 **Atestat de absolvire a studiilor postdoctorale** (seria și numărul 61968 / UCV / 2013 / 54) în domeniul fundamental „Științe umaniste. Filologie”, Universitatea din Craiova, Universitatea din București și Universitatea « Lucian Blaga » din Sibiu.

2000 – 2006 **Diplomă de Doctor** (seria E, nr. 0001969). Domeniul fundamental „Științe umaniste. Filologie”, Universitatea din Craiova. Teza: *Exprimarea potențialului și a irealului în latină, franceză și română*, Coordonator: prof.univ.dr. Maria ILIESCU (Universităt Innsbruck, Austria), Distincția: *Magna cum laude*.

1998 – 1999 **Diplomă de Studii aprofundate** (seria E, nr. 000727), specializarea: Limba franceză – *Contrastivité et didactique du Français Langue Étrangère (FLE)*, Universitatea din Craiova

1994 – 1998 **Diplomă de Licență** (seria R, nr. 0036568), pecializarea: *Limba și literatura franceză - Limba și literatura latină*, Universitatea din Craiova.

Stagii de formare în străinătate

Universitatea Lille III „Charles de Gaulle”, Franța (martie-mai 2002); *Universiteit Gent, Faculty of Arts and Philosophy, Department of Linguistics*, Belgia (1-30.09.2012); *Università degli Studi di Roma Tre, Roma*, Italia (22-29.07.2011); *Universitatea Galatasaray*, Istanbul, Turcia (26.10.-4. 11. 2015); Guest Researcher – *Leiden University*, Netherland (25-30.04.2022), *Université de Lorraine*, UFR Arts, Lettres, Langues și la Laboratoires ATILF, Franța (15-21.03.2024).

Experiența profesională

Iulie 2024 – prezent **Cercetător științific principal (CSI) - Institutul de Lingvistică „Iorgu Iordan – Alexandru Rosetti” al Academiei Române** (Calea 13 Septembrie, nr.13, Sectorul 6, București), Sectorul de Romanistică.

Iulie 2019 – prezent **Profesor universitar doctor abilitat**, Universitatea din Craiova, Facultatea de Litere

2016 – 2019 **Conferențiar universitar abilitat**, Universitatea din Craiova, Facultatea de Litere

2008 – 2016 **Lector universitar doctor**, Universitatea din Craiova, Facultatea de Litere

2002 – 2008 **Asistent universitar**, Universitatea din Craiova, Facultatea de Litere

1999 - 2002 **Preparator universitar**, Universitatea din Craiova, Facultatea de Litere

martie – iunie 2021 **Linguistic Consultant**, *Productive Playhouse* (Los Angeles, California, USA) – *Providing and evaluating phonemic transcriptions, and providing linguistic support in Romanian*.

Competențe și aptitudini organizatorice

2016 – 2024 **Prodecan** (responsabil cu activitatea de cercetare, cu asigurarea calității învățământului și promovări) la Facultatea de Litere, Universitatea din Craiova

2016 – martie 2024 Membru în Consiliul Cercetării Științifice al Universității din Craiova

2018 – prezent Membru în Consiliul Școlii Doctorale “Alexandru Piru”, Facultatea de Litere, Universitatea din Craiova.

Membru în Senatul Universității din Craiova

2020 – prezent
2020 – martie 2024
2020 – martie 2024

Membru în Biroul Senatului Universității din Craiova, Comisia nr. 3 – Activitatea de cercetare

Membru în Comisia 3 – Științe umaniste pentru avizarea internă (în cadrul UCV) a lucrărilor elaborate în cadrul proiectelor de cercetare finanțate prin competiții naționale, internaționale sau prin contractare cu agenți economici.

2008 – prezent
2016 – martie 2024

Membru în Consiliul Facultății de Litere, Universitatea din Craiova

Membru în Biroul Consiliului Facultății de Litere, Universitatea din Craiova

2024 – prezent

Membru CNATDCU – Comisia de FILOLOGIE, conform OM nr. 5908 din 13 august 2024, publicat în Monitorul Oficial al României, partea I, Nr. 837 / 22. VIII. 2024: https://www.edu.ro/sites/default/files/OM_5908_2024.pdf <https://www.cnatdco.ro/paneluri-cnatdco/>

2024 – prezent

Membru evaluator ARACIS, Comisia Limbă și literatura: <https://www.aracis.ro/registrul-national-al-evaluatorilor-cadre-didactice/>

2016-prezent

Evaluator UEFICDI: <http://wordcloud.uefiscdi-direct.ro/> (2016–prezent), UEFISCDI ID (UEF-ID): U-1700-035B-7186: 13 proiecte evaluate în competițiile PD/TE: 2016-2017 (Certificat no. D-2100-003K-5238/2019-2020; Certificat no. D-2100-003X-5232/2017); 11 proiecte evaluate în competițiile TE/PD: 2019-2020 (Certificat no. D-2100-003L-5229/2017-2018; Certificat no. D-2100-003D-5235/2019-2020)

2016-prezent

Expert evaluator independent în cadrul Autorității Naționale pentru Cercetare (ANC) de la nivelul Ministerului Educației și Cercetării (Evaluarea performanței organizațiilor de cercetare)

2016-prezent

Expert evaluator independent în cadrul Autorității Naționale pentru Cercetare (ANC) de la nivelul Ministerului Educației și Cercetării (Evaluarea performanței organizațiilor de cercetare)

Franceză, Engleză, Italiană, Spaniolă

	Înțelegere				Vorbire				Scriere	
	Ascultare		Citire		Participare la conversație		Discurs oral		Exprimare scrisă	
C2	10/10	C2	10/10	C2	10/10	C2	10/10	C2	10/10	
B2	9/10	B2	10/10	B2	9/10	B2	9/10	B2	9/10	
B2	9/10	B2	10/10	B2	8/10	B2	8/10	B2	8/10	
B1	9/10	B1	10/10	A2	8/10	A2	8/10	A2	8/10	

Google Scholar: H Index 9 (<https://scholar.google.ro/citations?user=9wA3qE8AAAAJ&hl=en>)

Index Web of Science: 2 (<https://www.webofscience.com/wos/author/record/2204803> + <https://www.webofscience.com/wos/author/record/KIE-5195-2024>)

Index Scopus: 4 (<https://www.scopus.com/authid/detail.uri?authorid=57193657474>)

Social Sciences Citation Index; Arts & Humanities Citation Index

POPESCU, Cecilia Mihaela (2025), «Romanian Presumptive in Interaction: Evidentiality and beyond », in *Folia Linguistica, Acta Societatis Linguistica Europaeae*, 58, 2, De Gruyter. <https://www.degruyter.com/document/doi/10.1515/flin-2023-2049/pdf>. <https://doi.org/10.1515/flin-2023-2049> WOS:001160845200001

POPESCU, Cecilia Mihaela (2025), "Romanian *sincer* "sincerely" and *serios* "seriously": two emerging discursive markers in online interaction", in *Revue Roumaine de Linguistique*, LXX, 1-2/ 2025, Special Issue: *Digital Language and Online Communication/Langage digital et communication en ligne*, (Andra Vasilescu, Mihaela-Viorica Constantinescu, Bianca Alecu, and Sara Cardullo (eds.)), 429–227. DOI: 10.59277/RRL.2025.3-4.22; <https://lingv.ro/2025/03/10/revue-roumaine-de-linguistique-arhiva-2025/> https://lingv.ro/wp-content/uploads/2025/12/Art_10_CECILIA-MIHAELA-POPESCU_429-447.p <https://lingv.ro/2025/03/10/revue-roumaine-de-linguistique-arhiva-2025/>

POPESCU, Cecilia Mihaela (2020), «*Mersi, apropo, pardon* in Contemporary Romanian: From Etymology to Lexical Pragmatics», in *Revue Roumaine de Linguistique*, 65, 3, 285–296, https://www.lingv.ro/index.php?option=com_content&view=article&id=365%3Arrl-arhiva-2020&catid=36%3Areviste-ilb&Itemid=91 <https://www.lingv.ro/images/RRL%203%202020%2008-POPESCU.pdf>

Emerging Sources Citation Index

POPESCU, Cecilia Mihaela (2025), « Sur les traces du lat. HABERE dans la morphosyntaxe verbale cu roumain. Polygrammaticalisation, universaux linguistiques et hypothèses étymologiques », in *Studia Universitatis Babeș-Bolyai. Philologia*, no. 4/2025: *Héritage et transmission dans les langues romanes*, coordonat de Francisco Calvo del Olmo, Veronica Manole, Anamaria Curea și Sanda Moraru (revistă ISI). STUDIA UBB PHILOLOGIA, LXX, 4, 2025, 65 – 82, DOI:10.24193/subbphilol.2025.4.04 DOI: <https://doi.org/10.24193/subbphilol.2025.4.04>

<https://studia.reviste.ubbcluj.ro/index.php/subbphilologia/issue/view/829> ISSN (online): 2065-9652, ISSN (print): 1220-0484, ISSN-L: 1220-0484. <https://doi.org/10.24193/subbphilologia.2025.4>

POPESCU, Cecilia Mihaela (2024), «Qui parle de qui/de quoi? Vers la représentation de la source de l'information dans les patois du dacoroumain, *Dacoromania*, 29, 2, 208–223, 10.33993/dr.2024.2.208.223, https://dacoromania.institutul.ro/articole/2024_2/06%20Popescu%202024%20-2.pdf.

POPESCU, Cecilia Mihaela /DUȚĂ Oana (2023), „The quest for the ideal business translator profile in the Romanian context”, in *Open Linguistics*, 9, 1, online, <https://doi.org/10.1515/opli-2022-0267>, <https://www.degruyter.com/document/doi/10.1515/opli-2022-0267/html>

POPESCU, Cecilia Mihaela (2022), « L'expression de la causalité en latin et dans les langues romanes: matrices formelles et gradation intensionnelle », in *Studia Universitatis Babeș-Bolyai. Seria Philologia*, 67, 1, 201–216, DOI: <https://doi.org/10.24193/subbphilologia.2022.1.12> <http://studia.ubbcluj.ro/download/pdf/1417.pdf>.

POPESCU, Cecilia Mihaela (2020), “Pragmaticalisation et polysémie de la particule *așa* du roumain contemporain. Une perspective typologique et contrastive”, in *Studia Universitatis Babeș-Bolyai. Seria Philologia*, 65, 4, 351–366, <https://doi.org/10.24193/subbphilologia.2020.4.21>, http://studia.ubbcluj.ro/arhiva/arhiva_en.php <http://www.studia.ubbcluj.ro/download/pdf/1319.pdf>

POPESCU, Cecilia Mihaela /DUȚĂ Oana (2020), “Rom. *atunci* and Sp. *entonces*: from Adverbs to Discourse Markers. Some Convergences and Divergences”, in *Studia Universitatis Babeș-Bolyai. Seria Philologia*, 65, 2, 47–62, DOI: <https://doi.org/10.24193/subbphilologia.2020.2.04>, <http://www.studia.ubbcluj.ro/download/pdf/1291.pdf>

POPESCU, Cecilia Mihaela /IONESCU Alice (2019), «Étude comparative des marqueurs discursifs (roum.) *gen*–(fr.) *genre*. Distribution et valeurs», in *Studii de lingvistică*, 9, 2, 93–112. <http://studiidelingvistica.uoradea.ro/index-fr.html> <http://studiidelingvistica.uoradea.ro/arhiva-fr-9-2-2019.html> <http://studiidelingvistica.uoradea.ro/docs/9-2-2019/pdf-uri/Popesculonescu.pdf>

POPESCU, Cecilia Mihaela / DINCĂ Daniela (2019), «Aspects de la reconfiguration sémantique des gallicismes du roumain: le cas des meubles [pour dormir]», in *Philologica Jassyensia*, 15, 1(29), 89–104, <http://mj.clarivate.com/cgi-bin/jrnlst/jlresults.cgi?PC=EX&Full=Philologica%20Jassyensia> <https://philologica-jassyensia.ro/revista/?numar=philologica-jassyensia-an-xv-nr-1-29-2019>

Capitole (ultimii zece ani)

Capitole în cărți

POPESCU, Cecilia Mihaela (2026 – în curs de publicare) – **Chapter 6: Pragmaticalization and pragmatic markers**, in volumul Vasilescu, Andra, Constantinescu, Mihaela, Gheorghe, Mihaela, and Hartular, Ștefan (eds.), *THE PRAGMATICS OF ROMANIAN*, Berlin, DeGruyter-Brill (autorii capitolelor: Rodica ZAFIU, Ariadna ȘTEFĂNESCU, Cecilia-Mihaela POPESCU, Andreea DINICĂ, and Gabriela BIRIȘ), p. 193–245, <https://doi.org/10.1515/9783111439365-006>

POPESCU, Cecilia Mihaela (2024), **Chapter 5**, « Pragmatic Overtones In The Use Of Evidential Markers in Present-day Romanian Political Discourse », in Andra Vasilescu, Mihaela Viorica Constantinescu, Ariadna Ștefănescu, and Silviu Hartular (editors), *INSIGHTS INTO THE ROMANIAN POLITICAL DISCOURSE*, Cambridge, Cambridge University Press, p. 141-177, ISBN: 1-0364-1533-3 <https://www.cambridgescholars.com/product/978-1-0364-1533-4> https://books.google.ro/books?id=UmUyEQAAQBAJ&pg=PR5&hl=ro&source=gbs_selected_pages&cad=1#v=onepage&q&f=false <https://www.cambridgescholars.com/resources/covers/9781036415334.jpg>

POPESCU, Cecilia Mihaela (2023), **capitol** “From Evidential to Pragmatic Markers: an Insight into the Subjectivization Process of Romanian *cică* and Spanish *dizque*”, in Juana I. Marín-Arrese, Laura Hidalgo-Downing and Juan Rafael Zamorano-Mansilla (eds.), *STANCE, INTER/SUBJECTIVITY AND IDENTITY IN DISCOURSE*, Berlin, Peter Lang, p. 179-198. (coautor, alături de Oana Duta), DOI 10.3726/b20233, ISBN 978-3-0343-4372-5 (Print), E-ISBN 978-3-0343-4634-4 (E-PDF), E-ISBN 978-3-0343-4635-1 (E-PUB).

POPESCU, Cecilia Mihaela (2023), **capitol** “Romance Future: between Epistemic Modality and Evidentiality”, in Marta Carretero, Juana I. Marín-Arrese, Elena Domínguez Romero and M^a Victoria Martín de la Rosa (eds.), *EVIDENTIALITY AND EPISTEMIC MODALITY: CONCEPTUAL AND DESCRIPTIVE ISSUES*, Berna, Peter Lang, p. 203-226, DOI 10.3726/b20323 (coautor, alături de Oana Duta), ISBN 978-3-0343-3993-3 (Print), E-ISBN 978-3-0343-4651-1 (E-PDF) E-ISBN 978-3-0343-4652-8 (EPUB).

POPESCU, Cecilia Mihaela (2020), **capitol** « Marqueurs discursifs dans les langues romanes : convergences et divergences fonctionnelles (fr. *alors* / roum. *atunci*) », in Óscar Loureda / Martha Rudka / Giovanni Parodi (eds.) *MARCADORES DEL DISCURSO Y LINGÜÍSTICA CONTRASTIVA EN LAS LENGUAS ROMÁNICAS*, Madrid-Frankfurt am Main, Iberoamericana Vervuert, p. 97-122, ISBN 978-84-9192-116-5 (Iberoamericana) ISBN 978-3-96456-xxx-x (Vervuert) ISBN 978-3-96456-xxx-x (e-Book).

<https://www.iberamericana-vervuert.es/FichaLibro.aspx?P1=173817>

POPESCU, Mihaela (2017), **capitol** "Presumptive in Romanian Language, an Evidential and/or Epistemic marker", in Juana I. Marin-Arrese/ Julia Lavid López/ Marta Carretero/ Elena Dominguez Romero/ Victoria Martín de la Rosa / María Pérez Blanco, **EVIDENTIALITY AND MODALITY IN EUROPEAN LANGUAGES. DISCOURSE-PRAGMATIC PERSPECTIVES**, Berlin, Peter Lang, Series *Linguistic Insights*, p. 33-56, ISBN 9783034324373 (**coautor capitol**, alături de Oana Adriana Duță).

<https://www.peterlang.com/view/product/77554>

<https://www.peterlang.com/view/9783034324380/9783034324380.00002.xml>

<http://www.worldcat.org/title/evidentiality-and-modality-in-european-languages-discourse-pragmatic-perspectives/oclc/1002418698>

POPESCU, Mihaela (2017), **capitol** « Intercomprehension – A Means of Intercultural Communication », in Monica Tilea / Oana Duță / Alina Resceanu (eds.), **SUSTAINABLE AND SOLIDARY EDUCATION. REFLEXIONS AND PRACTICES**, Frankfurt am Main, Peter Lang, ISBN: 978-3-631-72066-0, p. 337 - 359.

POPESCU, Mihaela (2017), **capitol** « Les gallicismes du roumain: une approche socio-pragmatique », in Sánchez Ibáñez, Miguel / Maroto, Nava / Torres del Rey, Jesús / De Sterck, Goedele / Linder, Daniel / García Palacios, Joaquín (eds.), (2017), **LA RENOVACIÓN LÉXICA EN LAS LENGUAS ROMÁNICAS: PROYECTOS Y PERSPECTIVAS**. Murcia: Editum, p. 325-336, ISBN: 978-84-16551-75-0 (**coautor**, alături de Daniela Dincă). http://www.unebook.es/es/ebook/la-renovacion-lexica-en-las-lenguas-romanicas_E0002620816

POPESCU, Mihaela (2014), „Romanian *atunci* and French *alors*: functional and discursive properties”, **capitolul 12**, in Chiara Ghezzi / Piera Molinelli (eds.), **PRAGMATIC MARKERS FROM LATIN TO ROMANCE LANGUAGES**, Oxford, Oxford University Press, Series *Oxford Studies in Diachronic and Historical Linguistics* 9, ISBN 978-0-19-968160-0, p. 222-236.

<http://ukcatalogue.oup.com/product/9780199681600.do>.

Cărți

Carte de autor unic

1. POPESCU, Cecilia Mihaela, 2015, **Exprimarea potențialului și a irealului în latină, franceză și română** (Teză de doctorat susținută în data de 08. 11. 2006), Craiova, Editura Universitaria, ISBN 978-606-14-0942-6, 380 p.
https://books.google.ro/books/about/Exprimarea_poten%C5%A3ialului_%C5%9Fi_a_irealulu.html?id=348_FugEACAAJ&redir_esc=y
<https://sites.google.com/a/bcub.ro/biblioteca-centrala-universitara-carol-i-8/home/arhiva-achizitiei/mai-2017/istorie/literatura>
https://www.worldcat.org/title/exprimarea-potentialului-si-a-irealului-in-latina-franceza-si-romana/oclc/1043062947&referer=brief_results
2. POPESCU, Cecilia Mihaela, 2013, **Viitorul și condiționalul în limbile romanice. Abordare morfosintactică și categorizare semantică din perspectivă diacronică**, Editura Universitaria, Craiova, ISBN 978-606-14-0636-4, 304 p. (teză postdoctorală, studiu lingvistic).
https://books.google.ro/books/about/Viitorul_%C5%9Fi_condi%C5%A3ionalul_%C3%AEn_limbile.html?id=j2WOjwEACAAJ&redir_esc=y
<http://www.worldcat.org/title/viitorul-si-conditionalul-in-limbile-romanice-abordare-morfosintactica-si-categorizare-semantic-din-perspectiva-diacronica/oclc/934433359>
3. POPESCU, Mihaela, 2007 (al doilea tiraj în 2010), **Noțiuni de morfosintaxă a limbii latine. Grupul nominal**, Editura Universitaria, Craiova, ISBN 973-742-924-7, 221 p. (monografie, sinteză).

Cărți în colaborare

1. 2015 – **La reconfiguration sémantique des gallicismes dans l'espace socio-culturel roumain**, autori: Dincă, Daniela / Popescu, Mihaela / Scurtu, Gabriela, Craiova, Editura Universitaria, 212 pagini, ISBN 978-606-14-0905-1.
2. 2011 – **Typologie des emprunts lexicaux français en roumain. Fondements théoriques, dynamique et catégorisation sémantique**, autori: Iliescu, Maria / Costăchescu, Adriana / Dincă, Daniela / Dragoste, Ramona / Popescu, Mihaela / Scurtu, Gabriela; Dincă, Daniela / Scurtu, Gabriela (eds.), Craiova, Editura Universitaria, 256 pagini, ISBN 978-606-14-0236-6. Pagini redactate: p. 40-50, p. 87-102, p. 115-129, p. 183-198, p. 218-230. Lucrarea poate fi consultată la adresa: www.fromisem.ro/publicatii/typologiedesempruntsfrançais.pdf
3. 2009 – **Dicționar de împrumuturi lexicale din limba franceză (DILF)**, Editura Universitaria, Craiova, 2009, ISBN 978-606-510-807-3, 978-606-510-808-0, 2 vol., [vol. I (600 p.), vol II (599 p.)], autori: Adriana Costăchescu / Daniela Dincă / Ramona Dragoste / Mihaela Popescu / Gabriela Scurtu, lucrare publicată în cadrul grantului CNCS FROMISEM (cod CNCS 383). Pagini redactate – aprox. 294 pag., literele D, E, F, G și R : vol I. pag. 222-396, vol al II-lea: 91-135, 346-405, 524-541). Lucrarea poate fi consultată la adresele: www.fromisem.ro/publicatii/DILF_I.pdf și www.fromisem.ro/publicatii/DILF_II.pdf ; https://books.google.ro/books/about/Dic%C5%A3ionar_de_%C3%AEmprumuturi_lexicale_din_

- html?id=FqTgrQEACAAJ&hl=en
4. 2020 – Colaborare la realizarea versiunii în limba română a ghidului **Coordonarea proiectelor Educaționale Plurilingve - 10 Recomandări** <https://files.cargocollective.com/c1170138/GuideBook-Evalue-Romaina.pdf>, rezultat al participării în proiectul proiectul internațional "Conduire des projets éducatifs plurilingues : 10 recommandations", Guide d'EvalUE, réalisé dans le cadre du programme *Langues en dialogue* de l'Organisation Internationale de la Francophonie (OIF), coordonat de Isabelle Cros & Fabrice Fresse, în perioada martie-decembrie 2020. Site officiel: <http://educationtouteslangues.org/>
 5. 2024 – Colaborare la realizarea vol. **Vocabulaire panlatin de l'escalade et des compétitions d'escalade**, realizat sub egida Délégation générale à la langue française et aux langues de France și a Réseau panlatin de terminologie - REALITER. https://www.culture.gouv.fr/content/download/357550/pdf_file/DGLFLF-Vocabulaire_panlatin_de_lescalade_2024.pdf
<https://www.culture.gouv.fr/thematiques/langue-francaise-et-langues-de-france/agir-pour-les-langues/moderniser-et-enrichir-la-langue-francaise/nos-publications/vocabulaires-panlatins-du-sport/vocabulaire-panlatin-de-l-escalade>
 6. 2025 – Colaborare la realizarea vol. **Vocabulaire panlatin du cinéma / Vocabolario panlatino del cinema**, realizat sub egida Délégation générale à la langue française et aux langues de France și a Réseau panlatin de terminologie – REALITER (în curs de publicare)